

**Unternehmens-Newsletter  
der steg Hamburg  
Ausgabe III / 2010**

**Juni**



**Designagentur Hafenstolz, St. Pauli Sommerrätsel, Web-Check, Rundgänge St. Pauli Archiv**

• **Hafenstolz Am Brunnenhof**

**Schlendert man die kleine Verbindungsstraße mit der charmanten Rundung zwischen Gilbert- und Paul-Roosen-Straße entlang, kommt man an der Designagentur Hafenstolz vorbei.**

Seit 2006 ist die Agentur hier, Am Brunnenhof 3, ansässig. Die beiden sympathischen Gründerinnen und Designerinnen Katja Dußler und Penelope Marlis Pfeifer haben aus der ehemaligen Kneipe ein schmuckes Ladenbüro gestaltet.



Beide haben vor vier Jahren - nach einer gefühlten Ewigkeit als feste Grafikerinnen in

Agenturen und bei Finanzunternehmen - den erlösenden Schritt gewagt und sich selbständig gemacht. Die Agentur Hafenstolz wurde gegründet und seitdem wird hier schönes sowie funktionales Grafikdesign umgesetzt.

Gestaltet werden u.a. Produkte wie Flyer, Plakate, Prospekte, Imagebroschüren und Internetseiten. Der Kundenstamm ist breit gefächert, hat aber seinen Schwerpunkt in der Schiffsbranche. Um

die beiden Gründerinnen herum gibt es ein Team aus freien Kreativen, das bei Bedarf und größeren Projekten herangezogen wird. Spaß macht es den beiden besonders für lokale Läden aus der Nachbarschaft etwas zu entwerfen.



"Als wir damals eine geeignete Bürofläche gesucht haben, war uns die Lage und die Entwicklungsmöglichkeiten der Räume wichtig", so die gebürtige Hamburgerin Penelope Pfeifer. "Wir wollten unbedingt im schönen und ruhigen Teil St. Paulis unsere "Arbeitswelt" aufbauen, mit zumindest akustischer Nähe zur Elbe. Außerdem sollte es ein Ladenbüro mit Schaufenster sein, damit vielleicht später die Möglichkeit besteht, etwas auszustellen oder was ganz anderes zu machen."

Katja Dußler kommt ursprünglich aus dem Schwabenland und lebt, nach einem kleinen Zwischenstopp in Berlin, seit acht Jahren in Hamburg. "Für mich verkörpert St. Pauli das typische und spannende Hamburg. Ich finde es toll mich mittags kurz aufs Fahrrad zu setzen und meinen Kaffee mit Blick auf die Elbe zu genießen. Die Atmosphäre hier bietet noch die Möglichkeit etwas auszuprobieren und ist bisher noch weit weg vom hippen und einheitlichen Schanzeflair."

Der Name versteht sich von selbst: Hafenstolz - in goldenen Buchstaben geschrieben und einem Schiffskrönchen gekrönt. Im Heimathafen sind sie schon angekommen und auf stolze vier Jahre können sie bereits zurückblicken.

Hafenstolz, Am Brunnenhof 3  
[www.hafenstolz.de](http://www.hafenstolz.de)

• **St. Pauli Sommerrätsel**

In knapp zwei Wochen beginnen die Hamburger Sommerferien und zeitgleich damit auch das St. Pauli Sommerrätsel. Machen Sie mit und rätseln sich durch 20 Fragen, die in den Schaufenstern ausgestellt werden und gewinnen mit etwas St. Pauli Kenntnis und Glück den Hauptpreis im Wert von 100 Euro.

Um mit zu rätseln, erhalten Sie in den teilnehmenden Geschäften eine Spieltafel, auf der Sie die Antworten eintragen können. **Die ausgefüllten Spieltafeln müssen unter Angabe von Name und Adresse bis spätestens 18. August wieder in einem der Läden abgegeben werden**, um bei der Preisverleihung berücksichtigt zu werden. Neben dem Hauptpreis von 100 Euro warten weitere 20 Preise im Mindestwert von 25 Euro auf die Gewinner. Und in diesen Schaufenstern finden Sie das St. Pauli Sommerrätsel:

**Apotheke Am Paulinenplatz** Paulinenplatz 1, **B-Movie** Brigittenstraße 5, **Be Art foto-grafik** Paul-Roosen-Straße 12, **Café Meinke** Paul-Roosen-Straße 6, **dekoop** Paul-Roosen-Straße 28, **Delikat** Clemens-Schultz-Straße 55, **Feinkost Schnalke** Clemens-Schultz-Straße 31, **HARR-HARR Punk-n-Roll** Gilbertstraße 31, **Kinky Minky St. Pauli** Clemens-Schultz-Straße 9, **Kunst Kiosk** Paul-Roosen-Straße 5, **Makrele-Bar** Talstraße 29, **Mini-Grill** Clemens-Schultz-Straße 79, **Minigroove** Simon-von-Utrecht-Straße 17, **Rosenblatt und Fabeltiere** Clemens-Schultz-Straße 43, **Saintpaulia Blumenbinderei** Paul-Roosen-Straße 10, **Sticky Jam** Detlev-Bremer-Straße 37-39, **St. Pauli Cycles** Detlev-Bremer-Straße 37, **Sankt Pauli Museum** Hein-



Hoyer-Straße 56, **Wilde Erdbeeren** Brigittenstraße 1 und **Wildes Herz** Paul-Roosen-Straße 30.

Und hier schon mal ein kleiner Vorgeschmack auf die Rätsel, die Sie erwarten: „Vor wie vielen Jahren spielte der FC St. Pauli zuletzt in der 1. Bundesliga?“ Na, wissen Sie es?

Viel Spaß beim St. Pauli Sommerrätsel in den Großen Ferien.

• **Sommerfeste und -konzerte**

Den Auftakt zur Sommerfest-Saison machte am 19. Juni bereits das Straßenfest der Wohlwill- und Brigittenstraße und eine Woche später das Sommerfest des Hamburg Leuchtfeuer Hospiz mit seinem traditionellem Benefiz-Flohmarkt.

Am kommenden Freitag, den **2. Juli** schließt sich nun das Sommerfest der **Interkulturellen Begegnungsstätte** im Hinterhof der Rendsburger Straße 10 an, das ab 17 Uhr mit viel Musik und Tanz unter dem diesjährigen Motto „Besetz deinen Platz in unserer Stadt“ gefeiert wird.

Kein Sommerfest, dafür aber ein Sommerkonzert gibt das **Orchester auf St. Pauli** am Sonntag, den **4. Juli** um 19.30 in der Friedenskirche Am Brunnenhof. Französische Komponisten und Tango stehen auf dem Programm. Unterstützt wird das Orchester durch den Chor der Friedenskirche. Neue Mitglieder sind beim Orchester auf St. Pauli übrigens stets willkommen. **Insbesondere werden noch Geigen, Bratschen, Hörner, Posaunen und Fagott gesucht. Bei Interesse können sich Musizierende an den Leiter Herrn Swiech, fernando.swiech@gemeindealtona-ost.de oder an Frau Pohl unter pohl\_gisela@gmx.de wenden**

Und falls Sie sich schon die Stadtteilstefte im August und September notieren möchten: Die **Bernstorffstraße** feiert am Samstag, den **14. August** und das **Brunnifest** am Samstag, den **4. September**, einen Tag nach der Kreativnacht St. Pauli, über die wir in der kommenden Ausgabe ausführlich berichten werden.

- **Wirkungsvoller Internetauftritt - durch Web-Check zur besseren Homepage**

Dieses Abendseminar der Handwerkskammer Hamburg am 8. Juli 2010 zeigt Gewerbetreibenden, worauf sie bei einem Internetauftritt achten sollten und stellt den Teilnehmern gute Lösungen anhand von Praxisbeispielen vor.

Unternehmen lernen, wie sie über Google gefunden werden, wie sie ihre Seite schnell und kostengünstig aktualisieren, welche Informationen für ihre Kunden am wichtigsten sind und welche Informationen auf der Homepage enthalten sein müssen. Ein professioneller Webdesigner erläutert anhand echter Internetseiten von Hamburger Handwerksbetrieben, worauf es bei einem guten Webauftritt ankommt.

Die Teilnahmegebühr beträgt 20 Euro mit und 30 Euro ohne Handwerkskarte, inklusive Tagungsgetränk.

Bei Interesse können Sie sich formlos per Fax oder Email an Akademie des Handwerks Hamburg, Daniela Schröder, Holstenwall 12, 20355 Hamburg, Fax: 35905333 oder Email: dschroeder@hwk-hamburg.de anmelden.

Weitere Infos über die Veranstaltung am Donnerstag, **8. Juli 2010, 18-20 Uhr in Raum 204**, in der Handwerkskammer Hamburg finden Sie auch auf der Internetseite [www.hwk-hamburg.de](http://www.hwk-hamburg.de).

**Handwerkskammer Hamburg**

AHH - Akademie des Handwerks Hamburg



- **Rundgänge des St. Pauli-Archivs von Juli bis Oktober**

Für die kommenden Monate finden Sie unter [www.st-pauli-archiv.de](http://www.st-pauli-archiv.de) alle Termine für die Rundgänge des St. Pauli Archivs in der Wohlwillstraße.

Die Rundgänge sind so vielfältig wie St. Pauli selbst. So lauten die Titel denn auch „Mörderisches St. Pauli“, „Boomtown St. Pauli“ oder „Daheim in der Fremde“. Letztere Tour beschäftigt sich mit mehr als 400 Jahren Zuwanderung auf St. Pauli und führt mitten durch das heutige Sanierungsgebiet zur einstigen „China Town“ in der Schmuckstraße und der Gemeinde der Men-



noniten in der Großen Freiheit.

Die Kosten für alle Rundgänge betragen 7 Euro, ermäßigt 4 Euro. Eine

Anmeldung ist nicht erforderlich. Tag, Uhrzeit und Treffpunkt

der Touren

finden Sie auf der Homepage des Archivs oder auf dessen Flyer, die unter anderem auch bei der steg im Stadtteilbüro, Paul-Roosen-Straße 13, ausliegen.

- **Gewerberäume**

**Clemens-Schultz-Str. 77:** Souterrain ca. 90 m<sup>2</sup>, Kontakt Hausverwaltung Tel. 040/473737

**Clemens-Schultz-Str. 76:** Souterrain als Gewerbefläche / Lager, Kontakt: [peuten@zwei-i.de](mailto:peuten@zwei-i.de)

**Bernstorffstr. 118:** Bürofläche 14,5 in Bürogemeinschaft, Kontakt H. Tippelt Tel. 040/4321460

- **Termine**

➤ **Fr. 2. Juli, 17.00 Uhr, IKB Sommerfest, Hinterhof, Rendsburger Straße 10**

➤ **So. 4. Juli, 19.30 Uhr, Sommerkonzert des Orchesters auf St. Pauli, Friedenskirche Otzenstraße / Am Brunnenhof**

➤ **Sa. 14. August, Bernstorffstraßenfest**

➤ **Di. 31. August, 19.00 Uhr, Sanierungsbeirat Wohlwillstraße, Stadtteilbüro St. Pauli, Paul-Roosen-Straße 13**

➤ **Fr. 3. Sept., 18 Uhr Kreativnacht St. Pauli**

➤ **Sa. 4. September Brunnifest, Platz Am Brunnenhof**

- **Impressum**

steg - Stadtteilbüro St. Pauli  
Ralf Starke, Ingrid Schneider  
Paul-Roosen-Str. 13, 22767 Hamburg  
Fon 317 35 66, Fax 317 96 491  
Mail: [st.pauli@steg-hamburg.de](mailto:st.pauli@steg-hamburg.de)



Auflage: 324